



VILLE DE LAC-BROME
TOWN OF BROME LAKE

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL
REGULAR SITTING OF COUNCIL

LUNDI, 3 août 2020
MONDAY, August 3, 2020
.19:00 Heures / 7:00 P.M.
Centre Lac-Brome
270, rue Victoria, Lac-Brome

ORDRE DU JOUR
AGENDA

1. OUVERTURE DE LA SÉANCE
CALL TO ORDER

1.1 Ouverture de l'assemblée – informations générales
Call to order – General information

1.2 Modification(s) à l'ordre du jour
Modification(s) to agenda

1.3 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 6 juillet 2020
Approval of minutes of the regular sitting of July 6, 2020

2. CORRESPONDANCE
CORRESPONDENCE

3. PREMIÈRE PÉRIODE DE QUESTION
FIRST QUESTION PERIOD

Questions: orales et reçues par écrit
Questions: Oral and received in writing

4. ADMINISTRATION / LÉGISLATION
ADMINISTRATION / LEGISLATION

4.1 ADMINISTRATION

4.1.1 Comptes à payer et liste des chèques émis
Accounts payable and list of cheques

- Liste de comptes à payer -	452 510,17 \$
- chèques émis #20-10	1 241 067,96 \$

4.1.2 Décomptes progressifs, factures et dépenses diverses
Progressive invoices, invoices and other expenses

4.1.2.1 Décomptes progressifs
Progressive Invoices

4.1.2.1.1 Contrat AO 2020-11 (Remplacement de ponceaux sur les chemins Papineau, Brandy et Howard)
AO 2020-11 (Replacement of Culverts on Papineau, Brandy, and Howard roads)

4.1.2.1.2 Contrat AO 2019-09 (Services professionnels en ingénierie – Barrage Blackwood)
AO 2019-09 (Professional Engineering Services – Blackwood Dam)

4.1.2.1.3 Contrat AO 2020-04 (Remplacement de ponceaux)
AO 2020-04 (Replacement of Culverts)

4.1.2.2 Factures et Dépenses diverses

Invoices and Other expenses

4.1.2.2.1 Contrat AO 2020-02 (Travaux de pavage et rapiéçage)
AO 2020-02 (Road Paving and Patching Work)

4.1.2.2.2 Contrat AO-2019-07 (Pierre concassé)
AO 2019-07 (Gravel)

4.1.3 Ententes, contrats et mandats

Agreements, contracts and mandates

4.1.3.1 Mandat de signature – Entente de partenariat – Action communautaire Lac-Brome
Signing Authority – Partnership Agreement - Action communautaire Lac-Brome

4.1.3.2 Occupation du domaine public - Lot 4 267 610
Use of Public Domain – Lot 4 267 610

4.1.3.3 Occupation du domaine public - Lot 4 267 623
Use of Public Domain – Lot 4 267 623

4.1.3.4 Mandat de signature – Litige civil 455-05-000097-936
Signing Authority – Civil Lawsuit 455-05-000097-936

4.1.4 Ressources humaines

Human resources

4.1.4.1 Permanence – Stéphane Bessette

4.1.5 Divers

Miscellaneous

4.1.5.1 Liste des immeubles en défaut de paiement des taxes – Dépôt
List of Immovables in Default of Payment of Taxes – Deposit

4.1.5.2 Transport adapté pour nous inc. – Acceptation du plan d'optimisation et soutien à une demande de subvention
Transport adapté pour nous inc. – Acceptance of Optimisation Plan and Support for Grant Request

4.2 LÉGISLATION - AVIS DE MOTION / RÈGLEMENTS *LEGISLATION – NOTICES OF MOTION / BY-LAWS*

5. GESTION DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT (GTE) *LAND-USE AND ENVIRONMENT MANAGEMENT*

5.1 Rapport mensuel
Tabling of monthly report

5.2 Dépôt des procès-verbaux (C.C.U et C.C.E.)
Tabling of minutes (C.C.U.and E.P.C.)

5.3 Demande(s) de modification extérieure – PIIA
Site planning and architectural integration request(s)

5.3.1 17, rue Davignon, lot 4 266 423, zone URA-15-K15 – district de Knowlton-Lakeside

5.3.2 8, rue Davignon, lot 4 266 426, zone URA-15-K15 – district de Knowlton-Lakeside

5.3.3 3, rue Birch, lot 4 266 452, zone URA-12-K15 – district de Knowlton-Lakeside 28

5.3.4 28, rue Capel, lot 4 266 584, zone URA-18-K16 – district de Knowlton-Lakeside

5.3.5 73, rue Conférence, lot 4 266 590, zone URA-18-K16 – district de Knowlton/Lakeside

5.3.6 285, chemin de Knowlton, lot 4 471 091, zone UCV-6-L15 – district de East Hill

5.3.7 602, chemin de Knowlton, lot 4 817 850, zone UC-4-L13 – district de East Hill

5.3.8 324, ch. de Knowlton, lot 4266261 et 4266263, zone UCV-3-K15 – district Knowlton/Lakeside

5.4 Demande(s) de dérogation mineure
Minor exemption request(s)

- 5.4.1 Lot 3 939 189, rue des Alizés, zone ID-26-I13 – district de Fulford-Bondville
- 5.4.2 Lot 3 939 255 rue de Bondville, zone ID-26-I13 – district de Fulford-Bondville
- 5.4.3 73, rue Conférence, lot 4 266 590, zone URA-18-K16 – district de Knowlton/Lakeside
- 5.4.4 3, rue du Panorama, lot 6 259 448, zone RBE-1-E16 – district de Foster
- 5.4.5 13, rue du Parcours, lot 6 259 461, zone RBE-1-E16 – district de Foster
- 5.4.6 Lot 4266701, rue Jolibourg, zone URA-6-L13 – district de East Hill
- 5.4.7 17, rue Davignon, lot 4 266 423, zone URA-15-K15 – district de Knowlton-Lakeside

5.5 Demande(s) de changement de zonage

Zoning change application(s)

5.6 Demande(s) de lotissement

Subdivision application(s)

- 5.6.1 324, chemin de Knowlton, lot 4 266 261 et 4 266 263, zone UCV-3-K15 – district Knowlton/Lakeside

5.7 Demande(s) à la CPTAQ

CPTAQ application(s)

- 5.7.1 169, chemin Mont-Écho, lot 4 267 233 et 4 267 303, zone RF-13-N16

5.8 PPCMOI

SCAOPI

- 5.8.1 Chemins Lakeside et Foster – Projet domiciliaire Art de vivre - Lots divers, Zones UMV-2-D16, RBE-1-E16, UC-3-C15

6. SÉCURITÉ PUBLIQUE

PUBLIC SECURITY

6.1 Rapport mensuel

Monthly report

- 6.2 Demande au Ministère des Transports – Traverse piétonnière – Route 243 – Sentier linéaire chemin Lakeside
- 6.3 Demande au Ministère des Transports – Traverse piétonnière – Route 243 – 572 et 592 chemin Lakeside

6.4 Demande au Ministère des Transports – Traverse piétonnière – Route 215 - 514 chemin Bondville

7. TRAVAUX PUBLICS
PUBLIC WORKS

7.1 Rapport mensuel
Monthly report

8. LOISIRS, CULTURE ET VIE COMMUNAUTAIRE
LEISURE, CULTURE AND COMMUNITY LIFE

8.1 Rapport mensuel
Monthly report

8.2 Demande(s) de contribution financière
Financial contribution application(s)

- Jardin des lanternes 4 000,00\$

8.3 Demande(s) d'utilisation du domaine public
Public domain use application(s)

- Tournage du film «Timeless Christmas»
- Les 100 À B7

9. ÉCONOMIE LOCALE ET TOURISME
LOCAL ECONOMY AND TOURISM

9.1 Autorisation temporaire de stationnement et d'exploitation d'un camion-restaurant

10. VARIA
MISCELLANEOUS

11. DEUXIÈME PÉRIODE DE QUESTIONS
SECOND QUESTION PERIOD

12. LEVÉE DE LA SÉANCE
ADJOURNMENT